

### **EUROPOWER**

### PMP6000

1600-Watt 20-Channel Powered Mixer with Dual Multi-FX Processor and FBQ Feedback Detection System

#### PMP4000

1600-Watt 16-Channel Powered Mixer with Multi-FX Processor and FBQ Feedback Detection System

### PMP1000

500-Watt 12-Channel Powered Mixer with Multi-FX Processor and FBQ Feedback Detection System





### 安全にお使いいただくために



**CAUTION** RISK OF ELECTRIC SHOCK! DO NOT OPEN! **ATTENTION** 



感電の.恐れがありますので、 カバーやその他の部品を取り

外したり、開けたりしないでください。高 品質なプロ用スピーカーケーブル (¾" TS 標 準ケーブルおよびツイスト ロッキング プ ラグケーブル)を使用してください。



#### 注意

火事および感電の危険を防ぐ ため、本装置を水分や湿気の

あるところには設置しないで下さい。装置 には決して水分がかからないように注意 し、花瓶など水分を含んだものは、装置の 上には置かないようにしてください。



#### 注意

このマークが表示されている 箇所には、内部に高圧電流が 生じています。手を触れると感電の恐れが あります。



取り扱いとお手入れの方法に ♪ ついての重要な説明が付属の

取扱説明書に記載されています。ご使用の 前に良くお読みください。



#### 注意

- 1. 取扱説明書を通してご覧ください。
- 2. 取扱説明書を大切に保管してくだ さい。
- 3. 警告に従ってください。
- 4. 指示に従ってください。
- 5. 本機を水の近くで使用しないでくだ さい。
- 6. お手入れの際は常に乾燥した布巾を使 ってください。
- 7. 本機は、取扱説明書の指示に従い、 適切な換気を妨げない場所に設置してく ださい。取扱説明書に従って設置してくだ さい。
- 8. 本機は、電気ヒーターや温風機器、 ストーブ、調理台やアンプといった熱源か ら離して設置してください。

- 9. 二極式プラグおよびアースタイプ (三芯) プラグの安全ピンは取り外さない でください。二極式プラグにはピンが二本 ついており、そのうち一本はもう一方よりも 幅が広くなっています。アースタイプの三芯 プラグには二本のピンに加えてアース用の ピンが一本ついています。これらの幅の広 いピン、およびアースピンは、安全のための ものです。備え付けのプラグが、お使いの コンセントの形状と異なる場合は、電器技 師に相談してコンセントの交換をして下さ い。
- 10. 電源コードを踏みつけたり、挟んだり しないようご注意ください。電源コードや プラグ、コンセント及び製品との接続には 十分にご注意ください。
- **11.** すべての装置の接地 (アース) が確保 されていることを確認して下さい。



- **12.** 電源タップや 電源プラグは電 源遮断機として利 用されている場合 には、これが直ぐ に操作できるよう 手元に設置して下 さい。
- 13. 付属品は本機製造元が指定したもの のみをお使いください。
- 14. カートスタンド、三脚、ブラケット、 テーブルなどは、本機製造元が指定したも の、もしくは本機の付属品となるもののみ をお使いください。カートを使用しての運 搬の際は、器具の落下による怪我に十分ご 注意ください。
- 15. 雷雨の場合、もしくは長期間で使用に ならない場合は、電源プラグをコンセント から抜いてください。
- 16. 故障の際は当社指定のサービス技術 者にお問い合わせください。電源コードも しくはプラグの損傷、液体の装置内への浸 入、装置の上に物が落下した場合、雨や湿 気に装置が晒されてしまった場合、正常に 作動しない場合、もしくは装置を地面に落 下させてしまった場合など、いかなる形で あれ装置に損傷が加わった場合は、装置 の修理・点検を受けてください。



**17.** 本製品に電源コード が付属されている場合、 付属の電源コードは本製 品以外ではご使用いただ けません。電源コードは 必ず本製品に付属された 電源コードのみご使用く ださい。

- 18. ブックケースなどのような、閉じたス ペースには設置しないでください。
- 19. 本機の上に点火した蝋燭などの裸火 を置かないでください。
- 20. 電池廃棄の際には、環境へのご配慮 をお願いします。電池は、かならず電池回 収場所に廃棄してください。
- 21. 本装置は 45℃ 以下の温帯気候でご使 用ください。

#### 法的放棄

ここに含まれる記述、写真、意見の全 体または一部に依拠して、いかなる人が 損害を生じさせた場合にも、Music Tribe は一切の賠償責任を負いません。技術 仕様、外観およびその他の情報は予告 なく変更になる場合があります。商標 はすべて、それぞれの所有者に帰属し ます。Midas、Klark Teknik、Lab Gruppen、 Lake、Tannoy、Turbosound、TC Electronic、 TC Helicon, Behringer, Bugera, Aston Microphones および Coolaudio は Music Tribe Global Brands Ltd. の商標または登録商標です。© Music Tribe Global Brands Ltd. 2021 無断転用禁止。

#### 限定保証

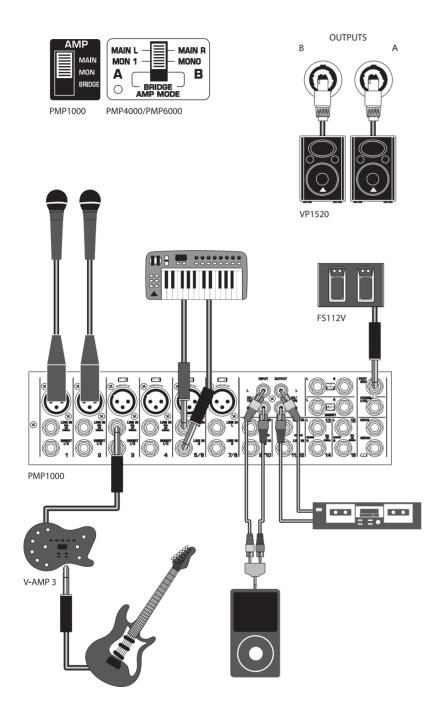
適用される保証条件と Music Tribe の限 定保証に関する概要については、オン ライン上 community.musictribe.com/pages/ support#warranty にて詳細をご確認く

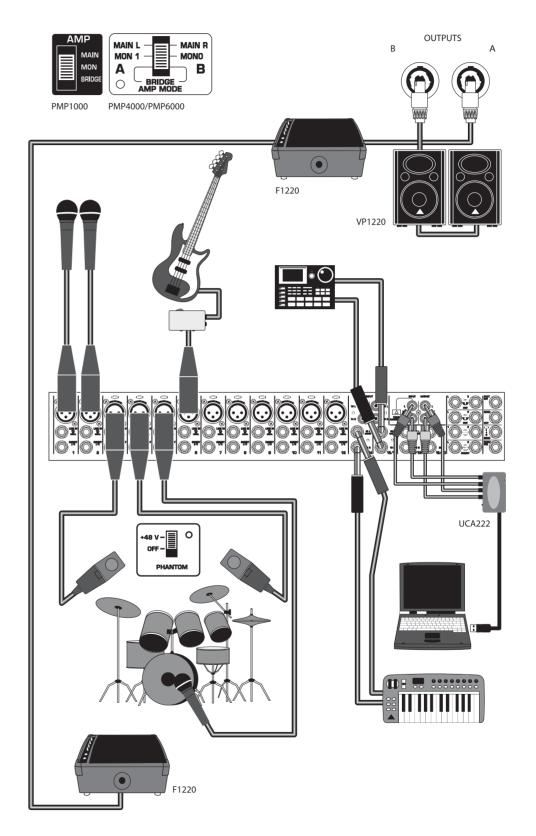




# EUROPOWER PMP6000/PMP4000/PMP1000 フックアップ

ステップ 1: フックアップ

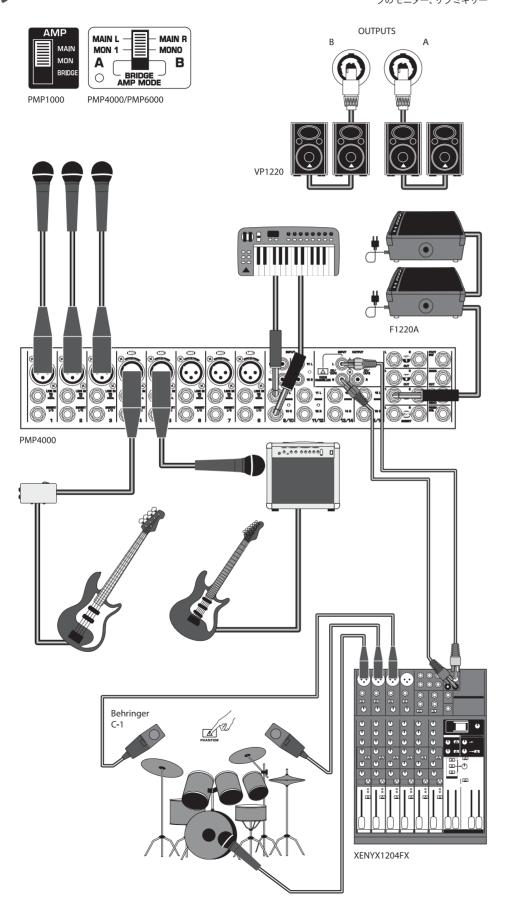


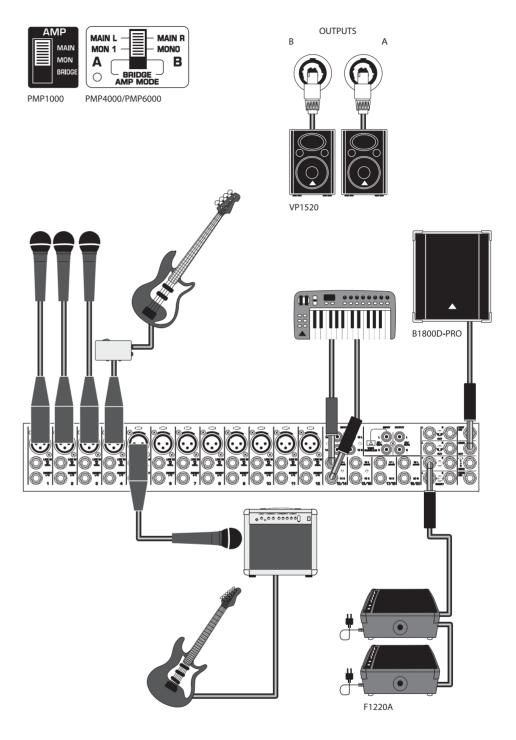


クイックスタートガイド **7** 

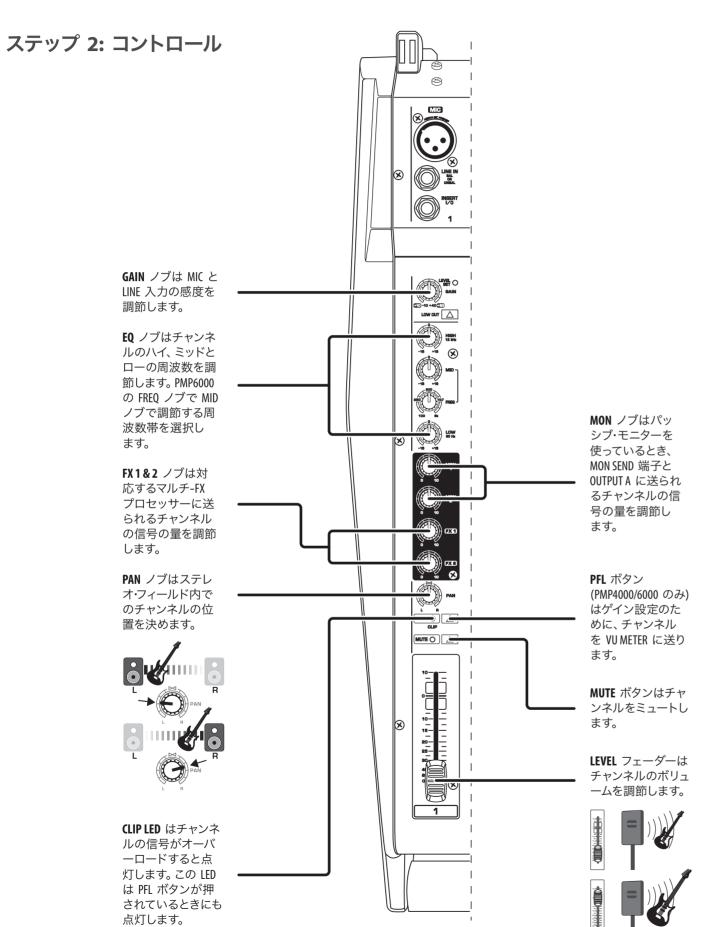
# EUROPOWER PMP6000/PMP4000/PMP1000 フックアップ

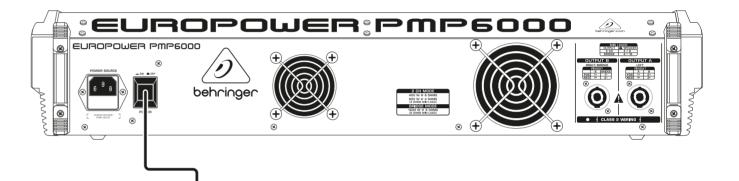
ステップ 1: フックアップ パッシブのメインとアクティ ブのモニター、サブミキサー





### EUROPOWER PMP6000/PMP4000/PMP1000 コントロール

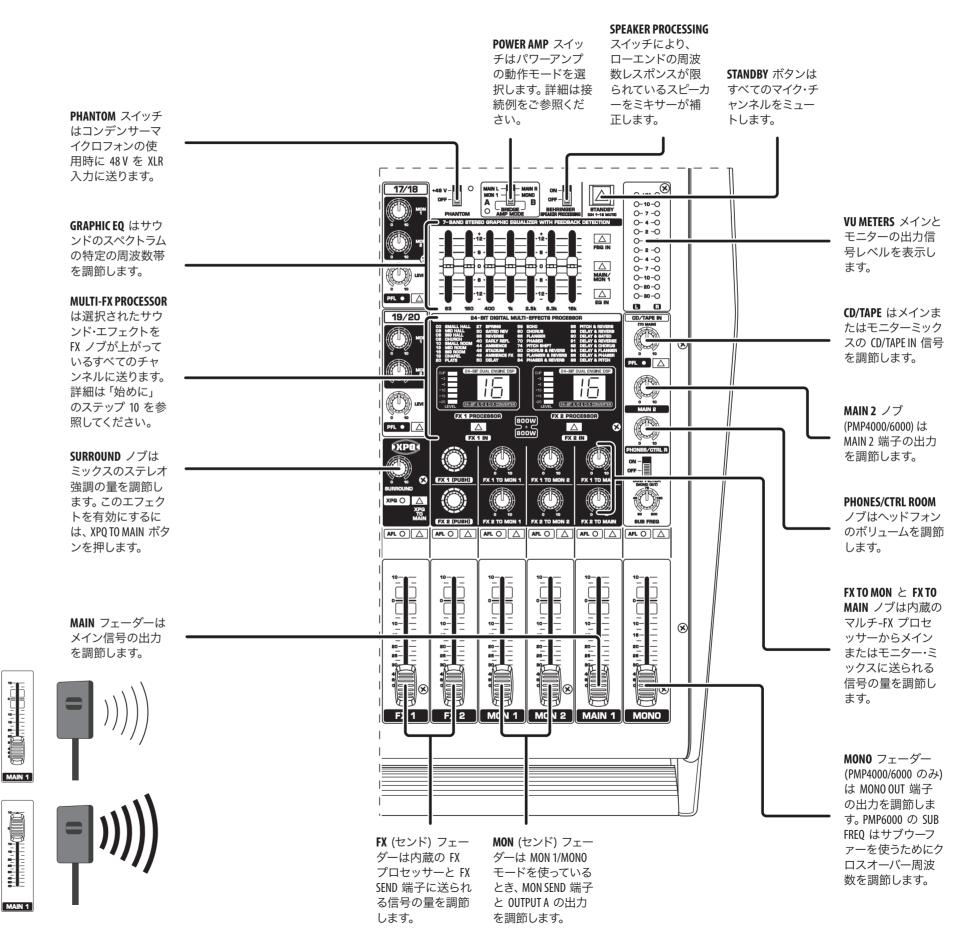




**ON/OFF** ボタンはミ キサーの電源をオ ンオフします。

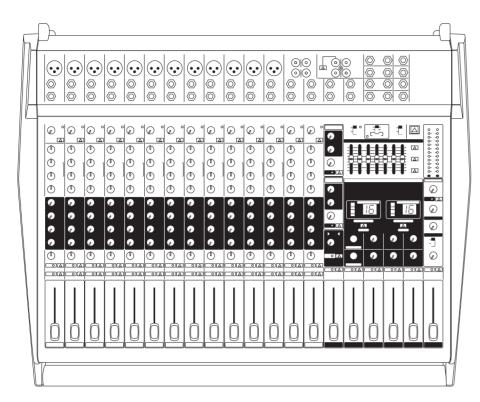
### EUROPOWER PMP6000/PMP4000/PMP1000 コントロール

ステップ 2: コントロール



### EUROPOWER PMP6000/PMP4000/PMP1000 はじめに

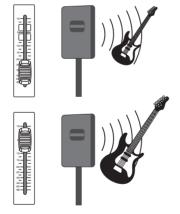
ステップ 3: はじめに



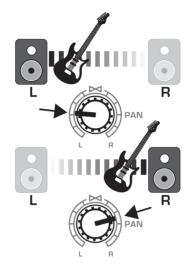
- ミキサーにすべての電源、オーデ ィオとスピーカーを適切に接続し ます。すべての機器の電源はオフ にしておいてください!
- POWER AMP スイッチを使って適切 な動作モードを選択します。
- 上に示されている通り (EQ と PAN はセンター、グラフィック EQ のス ライダーはセンター、その他すべ てはダウン / オフ) に設定します。
- MAIN と MONITOR のフェーダーを 完全に下げ、ミキサーの電源を入 れます。
- ゆっくりと MAIN ファーダーを真 ん中まで上げます。



各チャンネルのレベルフェーダー を上げ、各マイクロフォンと楽器 の相対的なレベルを調節し



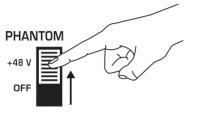
ノブを回し、チャンネルのステレ オ・フィールド内での左右の位置 を調節します。



- チャンネルの MON ノブを使って、 チャンネルの信号を(複数の) モニター・スピーカーに送ります。
- MAIN フェーダーを使って、メイン スピーカーへの全体的な出力を 調節します。MON フェーダーを使 って、モニター・スピーカーへの出力を調節 します。VU METERS ライトの赤い LIM LED が点灯した場合は、MAIN フェーダーを下 げます。
- PMP シリーズ・ミキサーはエフェク 10 ト・プロセッサーを内蔵していま す。1 つ以上のチャンネルにエフ ェクトを加えるには、次のステップに従っ て下さい:
- エフェクトを加えたいチャンネルの FX1 ノブを半分まで回します。
- FX1IN ボタンを押し、プロセッサーを有 効にします。
- FX1 フェーダーを 0 まで上げます。
- FXTO MAIN ノブを半分まで上げます。モニ ター・ミックスにもエフェクト音を聴かせ たい場合は、FX TO MON ノブを同じように 半分まで上げます。
- PROGRAM ノブを回してエフェクトをスク ロールします。エフェクトを選択するに は、PROGRAM ノブを押します。
- チャンネルの FX1 ノブを調節し、適切な 量のエフェクトが加えられていることを 確認します。

- 必要に応じて、チャンネルの PAN ・ マルチ-FX ディスプレイの METER が赤の CLIP LED まで達しているときは、FX1フェ ーダーを下げます。
  - PMP6000 では、FX2 ノブと FX2 フェーダ ーを使って同じ作業を繰り返し、各チ ャンネルに 2 つ目のエフェクトを加え

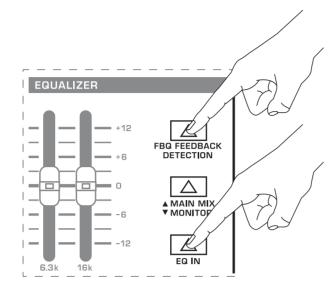
ファンタム電源 - コンデンサー・マイクロフ ォンを使うとき、スイッチを 48 V の方に動 かします。



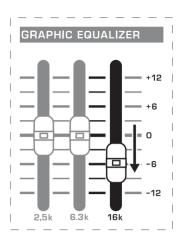
### JP

# FBQ フィードバック検知

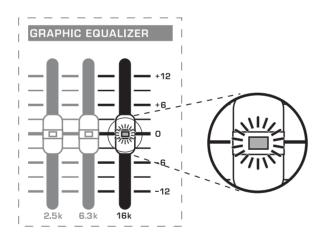
フィードバックが発生したら、EQIN ボタンと FBQ FEEDBACK DETECTION ボタンを押します。 MAIN MIX/MONITOR ボタンを押して、メインまたはモニタースピーカーにグラフィック EQ を割り当てます。



フィードバックが発生しなくなるまで、点灯 している EQ スライダーを下げます。



フィードバック周波数に対応する EQ スライダーの LED が点灯します。



JP

### 技術仕様

	PMP6000	PMP4000	PMP1000	
マイク入力				
タイプ		、電子平衡入力回	回路	
マイク E.I.N. (20 Hz ~	20 kHz)			
@0オームソース 抵抗	-134 dB / 136 dB A 加重			
@ 50 オームのソー ス抵抗	-131.5 dB / 134 dB A 加重			
@ 150 オームのソー ス抵抗	-129 dB / 155 dB A 加重			
周波数応答	< 10 Hz - 200 kHz (-1 dB) < 10 Hz - > 200 kHz (-3 dB)			
 利得	+10 dB, +60 dB			
最大 入力レベル	+12 dBu @ + 10 dB ゲイン			
インピーダンス	約 2.6 k0hm バランス / 1.3 k0hm アンバランス			
信号対雑音比	109 dB / 112 dB A 加重 (0 dBu In @ +10 dB ゲイン)			
	0.002% / 0.0018% A 加重			
モノライン入力				
タイプ	1⁄4" TS コネクタ、バランス			
インピーダンス	約 20 キロオーム			
最大 入力レベル	+21 dBu			
ステレオライン入力				
<b>-</b> /	1/4" TRS	1/4" TRS		
タイプ	コネクタ、	コネクタ、	_	
	不平衡	不平衡		
インピーダンス	> 3.6 k0hm	> 3.6 k0hm	_	
最大 入力レベル	+22 dBu	+22 dBu		
( イコライザ 低		80 Hz / ±15 dB		
<u>PS</u>	100 Hz ∼ 8 kHz	00 ΠZ / ±13 UB		
ミッド	/±15 dB	2.5 kHz / ±15 dB	2.5 kHz / ±15 dB	
高い		12 kHz / ±15 dB		
( 2トラック入力 タイプ		DCA		
	RCA			
プリアンプ出力	約 3.6 キロオーム			
メイン				
タイプ	½" TRS コネクタ、不平衡			
 インピーダンス	約 150 オーム、アンバランス			
最大 出力レベル	+21 dBu			
モニター		.2. 454		
タイプ				
 インピーダンス	約 150 オーム、アンバランス			
最大 出力レベル	+21 dBu			
ステレオ出力				
	1⁄4" TRS	1⁄4" TRS		
タイプ	コネクタ、	コネクタ、	_	
	不平衡	不平衡		
インピーダンス	約150オーム、 アンバランス	約150オーム、 アンバランス	_	
最大 入力レベル	+21 dBu	+21 dBu		
タイプ	RCA			
インピーダンス	約 1オーム			
最大 入力レベル	+21 dBu			

	PMP6000	PMP4000	PMP1000		
スピーカー出力					
タイプ	プロフェッ	ショナルロッキン	グコネクタ		
負荷インピーダンス	:				
メイン L/R		4-8 オーム			
モニター/	4-8 オーム				
メインモノ メインモノ/					
メインモノ		4-8 オーム			
ブリッジ		8-16 オーム			
DSP					
コンバータ	24 ビットデルタシグマ、				
	64/128 倍のオーバーサンプリング				
ダイナミクス D/A	90 dB				
サンプリングレート	46.875 kHz				
遅延時間	最大5秒				
信号の実行時間 (ライン入力>ライ	約 1.5 ミリ秒				
ン出力)		11.5 1.15 C J J			
表示					
タイプ	2x2桁、	2桁	2 桁		
山土商士	7セグメト LED	7セグメト LED	7セグメト LED		
出力電力 RMS@1%THD、両方の	カチャネル駆動・				
チャネルあたり	クラード・イトノレ河位主が、				
8オーム	300 W	300 W	90 W		
チャネルあたり	600 W	600 W	130 W		
4オーム		000 W	130 44		
RMS@1%THD、ブリッ	ジモード:				
87-4	1200 W	1200 W	200 W		
ピーク電力、両方のチ	ヤネル駆動:				
チャネルあたり 8オーム	400 W	400 W	135 W		
チャネルあたり					
4オーム	800 W	800 W	250 W		
ピーク電力、ブリッジ	モード:				
8オーム	1,600 W	1,600 W	500 W		
電源					
主電源電圧					
アメリカ/ カナダ	120 V∼、60 Hz				
中国/韓国	220 V∼、50/60 Hz				
ヨーロッパ/	<u> </u>				
オーストラリア	230 V∼, 50 Hz				
日本	100 V∼、50 ∼ 60 Hz				
ヒューズ 100-120 V~	T 10 A H 250 V	T 10 A H 250 V	T 5 A H 250 V		
ヒューズ220-240V~	T 6.3 A H 250 V	T 6.3 A H 250 V	T 5 A H 250 V		
消費電力					
消費電力	1,050 W	1,050 W	500 W		
メインコネクタ	IEC 標準レセプタクル				
【寸法/重量	4.8 x 19.5 x 23.5"	4.8 x 18.1 x 18.7"	4.8 x 15.6 x 16.7"		
寸法	4.8 X 19.5 X 23.5	4.8 X 18.1 X 18.7 122 x 460 x 476	122 x 390 x 425		
(H x W x D)	mm	mm	mm		
重量	28.9 ポンド /	22.9 ポンド	18.3 ポンド /		
<del>**</del>	13.1 kg	/ 10.4 kg	8.3 kg		

### その他の重要な情報

### JP |

### その他の重要な情報

# ユニットをパワーソケットに接続する前に、各モデルに対応した正しい主電源を使用していることを確認してください。

1. ヒューズの格納部/電圧の選択:

使用していることを確認してください。ユニットによっては、230Vと 120Vの2つの違うポジションを切り替えて使う、ヒューズの格納部を備えているものがあります。正しくない値のヒューズは、絶対に適切な値のヒューズに交換されている必要があります。

- 2. 故障: Music Tribe ディーラーがお客様のお近くにないときは、musictribe.comの "Support"内に列記されている、お客様の国の Music Tribe ディストリビューターにコンタクトすることができます。お 客様の国がリストにない場合は、同じ musictribe.comの "Support"内にある"Online Support"でお客様の問題が処理できないか、チェックしてみてください。あるいは、商品を返送する前に、musictribe.comで、オンラインの保証請求を要請してください。
- 3. 電源接続: 電源ソケットに電源コードを接続する前に、本製品に適切な電圧を使用していることをご確認ください。 不具合が発生したヒューズは必ず電圧および電流、種類が同じヒューズに交換する必要があります。

We Hear You

